大会
安全理事会

20 June 2011
Chinese

大会
第六十五届会议
议程项目 34

安全理事会
第六十六年

古阿姆集团地区旷日持久的冲突及其
对国际和平、安全与发展的影响

2011年6月9日格鲁吉亚常驻联合国代表给秘书长和安全理事会主席
的同文信

谨转交格鲁吉亚外交部有关第十六轮日内瓦会谈和2011年6月6日挫败的
恐怖主义行为的声明(见附件一和二)。

请将本信及其附件作为大会第六十五届会议议程项目34的文件和安全理事
会的文件分发为荷。

常驻代表

亚历山大·洛马伊亚(签名)



2011年6月9日格鲁吉亚常驻联合国代表给秘书长和安全理事会主席的同文信的附件一

格鲁吉亚外交部关于 2011 年 6 月 6 日挫败的恐怖主义行为的声明

2011年6月6日，格鲁吉亚内政部挫败了另一个恐怖主义行为：格鲁吉亚执法官员在姆茨赫塔区拘留了 Badri Gogiashvili，缴获(后来卸除引信)他所拥有的炸药。

据 Gogiashvili 的证词，他是根据驻扎在 Akhalkgori 的俄罗斯联邦安全局边防警卫站副站长 Alexey Sokolov、Akhalkgori 民兵指挥官 Vladimer Pukhaev，以及 Akhalkgori 民兵 Vova Kibilov 的指令行事，他们命令他炸毁在第比利斯的一座悬挂某个国际组织或欧盟的旗帜或美国国旗的建筑。

这些人选择了北大西洋公约组织联络处大楼作为恐怖袭击的目标，并指示 Gogiashvili 在这座大楼附近引爆炸弹。他们向 Gogiashvili 承诺，如果他实施了这一恐怖行为，将获得 2 000 美元。

这一事件表明，俄罗斯仍然蓄意在格鲁吉亚采取恐怖主义行为。

俄罗斯联邦及其特务机构继续对格鲁吉亚国采取犯罪政策，该政策明确表明了国家恐怖主义的迹象。

格鲁吉亚外交部呼吁国际社会明确要求俄罗斯停止所有针对格鲁吉亚的恐怖活动，并要求俄罗斯承诺不对格鲁吉亚领土使用武力，而且完全放弃对格鲁吉亚领土的占领。

2011年6月7日，第比利斯

2011年6月9日格鲁吉亚常驻联合国代表给秘书长和安全理事会主席的同文信的附件二

格鲁吉亚外交部关于第十六轮日内瓦会谈的声明

第十六轮日内瓦会谈于2011年6月7日举行，讨论了格鲁吉亚被占领的阿布哈兹和茨欣瓦利地区的安全与稳定问题，以及难民和境内流离失所者返回其惯常居住地的问题。两个工作组举行了会议，与会者以个人身份参加会议。讨论由联合国、欧洲联盟和欧洲安全与合作组织主持，来自格鲁吉亚、俄罗斯联邦和美国的代表参加了讨论。前南奥塞梯自治区临时行政当局领导人德米特里·萨纳克耶夫和阿布哈兹自治共和国政府主席乔治·巴拉米亚参加了第十六轮日内瓦会谈。阿布哈兹和茨欣瓦利傀儡政权的代表也参加了工作组的会议。在工作组会议前，举行了两次吹风会，一次是关于不使用武力和国际安全安排，另一次是关于结束流离失所的状态。

在日内瓦会谈期间，格鲁吉亚要求俄罗斯联邦立即停止国家赞助的恐怖活动，这种活动在过去几个月里十分活跃，令人不安。仅在2011年6月头几天，格鲁吉亚执法机构已挫败两次恐怖主义袭击，2011年3月和4月间，也防止了几次袭击。在此之前，2010年也发生过几次恐怖行为，造成两人死亡。有大量证据表明，所有这些恐怖阴谋均是由联邦安全局和情报总局已确定身份的官员在格鲁吉亚被占地区策划和开展的。格鲁吉亚方面再次将配合格鲁吉亚调查和俄罗斯方面开展自己的调查所需的一切材料移交给俄罗斯。遗憾的是，如同上一轮日内瓦会谈一样，俄罗斯联邦没有回应格鲁吉亚的请求。

格鲁吉亚外交部希望敦促俄罗斯联邦立即停止任何恐怖活动。恐怖主义不容谈判或姑息。当莫斯科继续策划在格鲁吉亚境内的恐怖袭击事件，格鲁吉亚方面不打算与俄罗斯在日内瓦或其他地方讨论与安全或人道主义相关的议题。如果继续发生这种有组织的恐怖活动，格鲁吉亚方面将别无选择，只能重新考虑对日内瓦会谈的态度。我们也敦促国际社会与俄罗斯各级政府讨论恐怖行为的问题。

在第二个工作组中，格鲁吉亚与会者向俄罗斯提议，根据俄国的国际义务，包括《消除一切形式种族歧视公约》所产生的义务，继续本着良好精神，就境内流离失所者和难民返回他们的家园，以及种族清洗问题进行谈判。正如国际法院所指出，关于境内流离失所者回返，以及他们在阿布哈兹和茨欣瓦利/南奥塞梯被占地区遭受种族清洗的问题，俄罗斯联邦与格鲁吉亚之间存在争议。为了推动在日内瓦会谈的框架中解决这一长期存在的争议，格鲁吉亚再次表示愿意继续与俄罗斯开展外交谈判，以扭转种族清洗的结果。遗憾的是，如同前几轮的日内瓦会谈，俄罗斯联邦拒绝讨论安全和有尊严回返的问题。俄罗斯方面继续挑战关于

境内流离失所者和难民安全、有尊严地返回家园的国际公认原则。格鲁吉亚方面将继续在下一轮日内瓦会谈中提出这个问题。

与会者同意在 2011 年 10 月 4 日举行日内瓦第十七轮会谈。

2011 年 6 月 8 日，第比利斯